

CONTENTS

List of Key Concepts	vii
Introduction	1
KEY CONCEPTS	4
Bibliography	243
Name Index	265
Subject Index	270

NAME INDEX

- Achebe, Chinua 19, 209, 237
Ahmad, Aijaz 9, 11, 40, 65, 67, 119,
121, 156, 187–8, 189, 190
Albrow, M. 111, 112, 115
Alexander, M.J. 104
Alexis, J.S. 132–3, 162
Alleyne, M.C. 177
Altbach, P.G. 45
Althusser, Louis 8, 187, 221–2
Amin, Shahid 216
Anderson, B. 15, 152, 155
Appadurai, A. 89
Appiah, K.A. 7, 65, 67, 205
Arac, J. 197
Ardry, R. 204
Armah, Ayi Kwei 10
Arnold, David 216
Artaud, Antonin 144
Asad, T. 86, 89
Ashcroft, B. 55, 102, 183, 186, 187,
192, 193, 207
Ashcroft, W.D. 137, 138
Atkinson, P. 85
Augustus, Caesar 123
Austen, Jane: *Mansfield Park* 56, 192
Awoonor, Kofi: *This Earth My Brother*
10
Aya, R. 157
Bakhtin, M. 11–12, 118, 120, 121
Baldwin, James 19
Barber, K. 7, 64, 67, 94, 166, 167
Barker, M. 204–5
Barrett, L.E. 206, 207
Barrios de Chungara, D. 103
Barrow, John 172–3
Baumgart, W. 122, 127, 181
Baxter, P. 204, 206
Beddoe, John 202
Bentham, Jeremy 226
Berkhofer, R.F. 108
Bernier, François 199
Beverley, J. 230, 231
Bhabha, H. K. 8, 9, 12–14, 42, 43,
60–1, 62, 118–19, 120–1, 130–1,
140, 142, 149, 150, 154, 155, 159,
187, 195, 226, 227, 228–9, 236
Biddis, M.D. 38
Billington, R.A. 109
Birch, Geoffrey 172
Bishop, A. 236–7
Blackburn, R. 215
Blassingame, J.W. 28
Blaut, J.M. 155, 157
Blomstrom, M. 68
Blyden, Edward Wilmot 15, 28, 162
Boehmer, E. 55, 155, 164, 192
Boon, J.A. 89
Boons-Grafe, 170, 171
Brancusi, Constantine 195
Brathwaite, Edward Kamau 47, 57–9,
148–9, 167
Bray, T. 144
Bremen, J. 206
Brennan, Timothy 150, 154, 155
Brodber, E. 167
Bronte, Charlotte: *Jane Eyre* 192
Brotherston, G. 232, 233
Brown, R.H. 70
Brydon, D. 212
Buxton, Thomas Fowell 180–1
Cabral, Amilcar 15–16, 17, 51, 80,
99–100, 101, 157
Camden, William 202
Carby, H. 102
Carlyle, Thomas 202
Carothers, J.C. 90
Carter, E. 183
Carter, M. 70

Name index

- Carter, P. 34, 74, 176; *The Road to Botany Bay* 174–5, 182, 183
Cashmore, E. 207
Célestin, R. 95
Césaire, Aimé 161, 183
Chatterjee, P. 15, 155, 195, 216
Childs, P. 192
Chrismen, L. 190
Cicero 123
Cixous, Hélène 223
Clark, Marcus 73–74
Clayton, D. 183
Clifford, James 87–8, 89
Coelho, G.V. 70
Coetzee, J.E.: *Waiting for the Barbarians* 10, 173
Columbus, Christopher 29–30, 31, 212
Conan Doyle, Arthur 48
Connor, W. 157
Conrad, Joseph 49–50; *Heart of Darkness* 25, 115, 144, 209
Coombes, A.E. 184, 186
Cotter, M. (Ashcroft) 186
Crosby, Alfred W. 76–7, 183
Crummell, Alexander 7, 28, 162
Culler, J. 224
Cuvier, Georges 200

Dale, L. 186
D'Andrade, R.G. 90
Darian-Smith, K. 183
Darwin, Charles: *The Origin of Species* 201
Davidson, B. 17, 50, 155, 195, 199, 214, 215
de Moraes-Farias, P.F. 7
DeCamp, D. 176–7
Defoe, Daniel: *Robinson Crusoe* 97
Deleuze, G. 207, 208
Denoon, D. 212
Derrida, Jacques 18, 61, 78, 167, 187, 193, 223, 225
Descartes, René 219
Devy, G.N. 65, 67
Diop, Alioune 161
Diop, Birago 161
Diop, Cheik Anta 161–2
Disraeli, Benjamin 48, 126
Docker, J. 67, (Ashcroft) 186
Donald, J. 183
Donaldson, L. 104
Douglas, Frederic 27
Du Bois, W.E.B. 27, 162

DuCille, A. 6, 7, 8
Dunbar, William 199
Easthope, A. 226
Easton, S.C. 51
Engels, Friedrich 39
Eysenck, Hans 204
Eysteinsson, A. 144

Fanon, F. 9, 15, 16, 17, 28, 61–2, 80, 90, 134, 157, 183, 205, 206; *Black Skin: White Masks* 99, 225–6; critical Fanonism 6, 59–60; *Fact of Blackness* 101; Fanonism 99–101; *The Wretched of the Earth* 99
Fardon, R. 86–7, 88, 89
Faris, W.B. 132, 133
Featherstone, M. 114, 115
Fee, M. 22
Ferguson, M. 111
Ferro, M. 51, 92
Field, Barron 74
Fieldhouse, D.K. 51
Fishman, J.A. 83, 84
Fokkema, D.W. 144
Forster, E.M. 140
Foucault, Michel 8, 73, 78, 187, 229; *Discipline and Punish* 226; discourse 41, 42, 70–1, 72, 168, 223–4
Frank, André 68
Frascina, F. (Harrison) 197
Fraser, Eliza 94, 95
Freud, Sigmund 209–10, 220, 222
Friel, Brian: *Translations* 32, 176
Furniss, G. 167
Fuss, D. 171

Gallagher, J. 125, 126, 127
Galton, Francis 203
Garcia Marquez, Gabriel 132
Garvey, Marcus 7, 27, 162, 206
Gates Jnr, H.L. 59–60
Geertz, Clifford 87
Giddens, A. 146, 147, 178
Gikandi, S. 65–6, 67
Gilman, S.L. 104
Gliddon, G. 200
Glissant, E. 74, 75, 137, 183
Gobineau, J.A., comte de 38, 143, 200
Goffman, E. 227
Grace, W. 73
Gramsci, Antonio 106, 116, 117, 215–16, 219
Grant, Charles 13, 14

- Green, Renee 130
 Gregory, D. 183
 Griffiths, G. 22, 45, (Ashcroft) 55, 102,
 183, 192, 207
 Grove, R. 77
 Guattari, F. 207, 208
 Guevara, Ché 157
 Gugelberger, G. 231
 Guha, R. 216, 217–18, 219
 Gunew, S. 136
 Gunner, E. 167
 Gunner, L. (Darian-Smith) 183
 Gurr, Andrew 92, 94
 Gwala, M. 167
- Habermas, Jürgen 145, 146, 147
 Hall Jnr, R.A. 176, 177
 Hall, Stuart 28, 84, 93, 112, 114
 Hammersley, M. 85
 Hardiman, David 216
 Harlow, B. 157
 Harris, Wilson 74, 75, 137, 167, 175,
 176, 183; *Ascent to Omai* 26–7
 Harrison, C. 197
 Hastings, Marquess of 172
 Havinden, M. 51
 Heidegger, Martin 73, 241
 Hettne, B. 68
 Hiller, S. 197
 Ho Chi Minh 157
 Hobsbawm, E.J. 125, 127, 155
 Hobson, J.A. 124, 125–6, 127, 151–2
 Hodge, B. 190, 212
 Hofmeyer, I. 166, 167
 Holm, J.A. 177
 Holquist, M. 118
 Holst-Petersen, K. 104, (Rutherford) 55,
 164
 Homer: *Odyssey* 209
 Horton, James Africanus 15
 Howarth, R.G. 52
 Howell, Leonard Percival 206
 Huggan, G. 98
 Hulme, Keri: *The Bone People* 133
 Hulme, P. 29–30, 31, 49–50, 52, 55
 Husband, C. 206
 Hyam, R. 104
- Ingold, T. 89
 Institute of Commonwealth Studies 7
 0
 Irigaray, L. 223
 Isajaw, W.W. 80, 82, 84
- Jack, B.E. 162
 James, C.L.R. 15, 80, 99–100
 Jameson, F. 9, 11, 155–6
 JanMohammed, Abdul R. 134–5
 Jara, R. 231
 Jarry, Alfred 144
 Johnson, G.A. 11, 12
 Jones, Joseph 52, 55
 Jordan, G. 136
- Kanneh, K. 185
 Kant, Immanuel 200
 Kearney, M. 231
 Kennedy, E.C. 162
 Kilgour, M. 31
 Kincaid, J. 98
 King, A.D. 115
 King, B. 55, 164
 King, E. 115
 King, Thomas: *Green Grass, Running Water* 133
 Kipling, Rudyard 49, 109, 140; *Kim*
 33–4, 93, 159; ‘Recessional’ 203;
 ‘The White Man’s Burden’ 47
 Knox, Robert 200
 Koebner, R. 123, 127
 Kofman, E. 115
 Kristeva, Julia 223
 Kroetsch, R. 181
- Lacan, J. 8, 78, 134, 169–71, 187,
 222–3, 226
 Lamming, George: *Natives of My Person*
 10
 Lapping, B. 19
 Larson, Charles 236, 237
 Las Casas, Bartolomé de 212
 Lash, S. (Featherstone) 114, 115
 Lawrence, D.H. 144
 Lawson, A. 212, 232
 Lee, D. 181, 182
 Lefevere, A. 45
 Lenin, V.I. 125, 127, 156–7, 162
 Lichteim, G. 124, 127
 Livingstone, David 127
 Locke, J. 180
 Lorenz, Konrad 204
 Low, G. C.-L. 109, 186
- Macaulay, Thomas 63, 93–4, 139–40,
 141
 Maes Jelinek, H. (Rutherford) 55, 164
 Malik, K. 200, 206

Name index

- Malinowski, Bronislaw 192
Manning, P. 215
Maolain, C.O. 157
Marley, Bob 167, 207
Marx, Karl 39, 220, 221
Matthews, J.P. 212
Maurice, Saint 199
Maxwell, A. 184, 186
Maxwell, D.E.S. 52-3
Mba, E. 161
McClintock, A. 104, 186
McGowan, K. 226
McHoul, A. 73
McLeod, A.L. 52
McNeill, W.H. 108, 109
Memmi, Albert 60
Mercer, K. 28
Meredith, D. 51
Meyer, S. 104
Middleton, R. 144
Miller, N. 157
Mills, S. 98
Miro, Joan 195
Mishra, V. 70, 190, 212
Mitchell, W.J.T. 45, 183
Mohanram, R. 70, 75
Mohanty, C.T. 102, 103-4, 119, 190
Moikabu, J.M. 28
Moira, Lord 172
Moodie, S. 109
Moraes-Farias, P.F. 64, 67, 94, 166, 167
Morris, Desmond 204
Moryson, Fynes 202
Moses, Gramma 196
Mosley, A.G. 162
Mudimbe, V.Y. 65, 67, 162
Mukherjee, A. 212
Mulhauser, P. 177
Murray, S. 155
Muysken, P. 177
- Naipaul, V.S. 138, 140; *The Mimic Men* 141-2, 227
Nandan, S. (Ashcroft) 186
Nederveen Pieterse, J. 89, 95, 111, 171, 210
Nelson, E.S. 70
Nero, Agostino 157
New, W.H. 55
Ngugi, Thiong'o wa 17, 19, 20, 65, 66, 67, 129; *A Grain of Wheat* 137-8
Nkrumah, Kwame 64, 67, 129, 157, 162-3
- Nott, J. 200
Nuttall, S. (Darian-Smith) 183
- Obeyeskere, G. 31
Ochterlony, Major-General 172
Okri, Ben 164; *The Famished Road* 133
Ong, W.J. 167
Ortiz, F. 233, 234
Orwell, George 140
Owens, J.D. 207
- Pandy, Gyan 216
Parker, A. 155
Parkinson, L. 133
Parry, Benita 9, 79, 80, 119, 121, 142, 159-60, 161, 190
Perry, G. (Harrison) 197
Phillips, A.A. 67
Philp, K.R. 107, 109
Picasso, Pablo 144, 196-7
Plasa, C. 215
Pomerey, W.J. 163
Pratt, M.L. 98, 172-3, 233-4
Price, R. 19
- Rabasa, J. 33, 34, 91, 92, 182
Rajan, G. 70, 75
Rajan, R.S. 104
Rama, Angel 233
Rausch, J.M. 109
Reed, J. 162
Renan, Ernest 149-50, 153
Rhodes, C. 197
Rhys, Jean, *The Wide Sargasso Sea* 192
Rich, P.B. 202, 204, 206
Richardson, 204
Richardson, H.H.: *The Fortunes of Richard Mahony* 93
Rimbaud, Arthur 144
King, B.J. 215
Ritvo, H. 197
Robertson, R. 115, (Featherstone) 114, 115
Robinson, R. 125, 126, 127
Romaine, S. 57, 177
Rosberg, C.G. 19
Ross, R. 206
Rousseau, Henri 196
Rousseau, Jean-Jacques 25, 210
Rubin, W. 197
Rushdie, Salman 66; *Midnight's Children* 133

- Russo, M. (Parker) 155
 Rutherford, A. 55, 104, 164
 Ruthven, K.K. 144
 Ryan, S. 186
- Said, E. 16, 46, 55–6, 60, 73, 80, 100,
 105–7, 122, 126, 187, 193;
Orientalism 41–2, 52, 72, 91–2, 97,
 167–9, 186
- Saini, M.K. 163
 Sanday, P.R. 31
 Sansom, B. 204, 206
 Sartre, Jean-Paul 161, 169, 171
 Saussure, F. de 23, 61, 223
 Sauvy, A. 231, 233
 Schermerhorn, R.A. 80, 83–4
 Schmidt, H.D. 127
 Scholte, J.A. 112
 Seers, D. 68
 Senghor, L.S. 161, 162
 Seymour-Smith, C. 176, 177
 Shakespeare, William: *The Tempest* 97, 192
 Shaw, George Bernard 48
 Shohat, E. 92
 Sistren Collective 167
 Slemon, Stephen 9–10, 11, 12, 17, 31,
 57, 133, 188–9, 212, 232
 Smith, Adam: *The Wealth of Nations* 124
 Smith, B. 144
 Smith, Charles Hamilton 200
 Smith, M.B. 11, 12
 Smith, Michael 167
 Smith, N. 177
 Smith, Paul 225, 226
 Sollors, W. 84
 Sommer, D. (Parker) 155
 Spears, D. 204
 Spencer, Stanley 196
 Spengler, O. 138, 139
 Spenser, Edmund 202
 Spivak, Gayatri 8, 12, 34, 43, 60, 79, 80,
 103–4, 159, 171–2, 173, 186, 187,
 218–19, 241–2
 Spurr, David 19, 25, 228, 229
 Spybey, T. 113, 115
 Squires, J. 183
 Stalin, Joseph 151, 157
 Stallybrass, P. 143
 Stanley, Henry Morton 228
 Stocking, G.W. 89
 Stow, Randolph: *Tourmaline* 10
 Stratton, F. 161
 Suleri, S. 102, 103–4
- Suzuki, David 237
 Swift, Jonathan: *Gulliver's Travels* 97
- Taussig, M. 12, 233
 Taylor, G.R. 107, 109
 Terdiman, Richard 56–7
 Thayer, C.A. 157
 Thomas, N. 89, 95
 Thomas, S. 186
 Thompson, V.B. 70, 215
 Tiffin, H. 57, 193, 212, (Ashcroft) 55,
 102, 183, 192, 207
 Todd, L. 177
 Todorov, T. 11, 12
 Torgovnik, M. 115, 159, 197, 209–10
 Touré, Sekou 157
 Toussaint L'Ouverture, Pierre 214
 Turner, B.S. 145, 147
 Turner, Frederick J. 107–8, 109
- Vidal, H. 231
 Viswanathan, G. 45, 93–4, 117, 235–6
- Wake, C. 162
 Walcott, Derek 74, 167
 Wallerstein, Immanuel 238–41
 Walvin, J. 215
 Washington, Booker T. 27
 Wasserman, Renata 95
 Watt, I. 97
 Weber, D.J. 109
 Weber, Max 82, 84, 146–7
 Weedon, C. 136
 West, E. 107
 Weston, R. 144
 White, A. 143
 White, J. 28
 Whitlock, Gillian 104, 185
 Williams, D.W. 34–6
 Williams, Eric 192
 Williams, P. 190, 192
 Wittgenstein, Ludwig 191
 Woddis, J. 163
 Woods, D. 19
 Wynter, S. 104
- Yaeger, P. (Parker) 155
 Yeats, W.B.: *Savage God* 144
 Young, R.J.C. 12, 14, 40–1, 59, 120–1,
 143, 186, 190–2, 229
 Youngs, G. 115
- Zamora, L.P. 132
 Zimmerman, M. 230, 231

SUBJECT INDEX

- aboriginal peoples *see* Australian; indigenous peoples
abrogation 5–6, 137–8
abuse, female 185
affiliation 105–7
Africa: ‘Back to Africa’ movement 7; culture 28, 143–4; decolonization 65–6; and deracination 68; famines 77; imperialism 127; independence 7, 50, 128; land ownership 180–1; national liberation movements 157; négritude 161–2; orality 165, 166–7; post-colonial states 155, 193–4; representations of 168–9, 209; scramble for 122–3, 143–4; slavery 212–13; and universalism 236; *see also* specific countries
Africa, West: creole 57; exile 94
African-American studies 6–8
agency 8–9, 225–6
agriculture 76–7, 180–1
Algeria 99, 211
allegorization: of space 33
allegory 9–11; national 9, 155–6
alterity 11–12
ambivalence 12–14, 61, 139, 142
American literature 51
Americas: catalysis 35–6; indigenous peoples 4–5; *see also* African American; Latin America; specific countries
Amerindian *see* Native Americans
Andaman Islanders 5
anthropology: ethnography 85–9; Euro-centrism of 92; and orality 166; and race 203
anthropophagy 30–1
anti-colonialism 14–17, 50–1, 99, 128, 188–9; *see also* national liberation movements
apartheid 17–19, 50, 211
appropriation 5–6, 19–20, 34, 102, 229; of allegory 9
Arabs: slavery 69
Arawaks 29–30
Argentina 211
art: body in 185–6; modernism 143–4; primitivism 195–7
Asia: as construction 169; subaltern 216
Asia, South-East 68, 158
Australia 97, 211; class 39–40; cultural inferiority 47–8; early maps 32; literature 74
Australian Aboriginal peoples 4–5, 50; black consciousness movement 28; exhibitions 185; place and 179–80
authenticity 21–2, 160–1; language 20; of *testimonio* 230
author function 224

Bantustans 17
binarism 23–7; class 38; Manicheanism 134; *see also* centre/margin
biology: and race 204–5
black consciousness movements 28, 68, 101
black people: identity 84; perceptions of 202
black studies 6–8
'blackbirding' 69
body: post-colonial 183–6
Borneo: indigenous peoples 5
Britain: colonialism 48–50; diasporic movements 70; empire 125, 138–9; slavery 214
British Commonwealth 51; literature 51–5

cadence 182
Canada 47–8, 181, 211

- cannibals 29–31, 32
 Caribbean 31, 160, 211; creoles 57, 58, 176; ecological imperialism 77; independence 128; *négritude* 161; slavery 212
 Caribbean English 148–9
 carnivalesque 118
 cartography 31–4, 178; binarism in 36; Euro-centrism of 91; frontiers 108; naming 182–3; worlding 241–2
 catachresis 34
 catalysis 34–6, 74, 175
 caucasoid 200–1
CBC Newsletter 52
 centre/margin binarism 36–7, 135–6, 138–9; and class 38
 Chicanos 7, 8
 China: indentured labour 69
 Christianity: Euro-centrism of 92
 chromatism 37, 183
 civilized *see* savage/civilized
 class 37–40; and feminism 103
 colonial desire 40–1
 colonial discourse theory 8, 41–3, 52, 70, 186–7; agency 7–8; ambivalence 12–14; essentialism 78; hybridity in 119–20; Manicheanism 134; *mestizo/métisse* 136; and modernity 145; natives 158; other 171; subjectivity 225
 Colonial Educational Systems 44
 Colonial Literature Bureaux 44, 45
 colonial patronage 43–5
 colonialism 45–51, 122, 189; double colonization 103–4, 184; *see also* anti-colonialism; decolonization; diasporas
 colour, people of: chromatism 37; and post-colonial body 183; and race 199, 200–1
 Commonwealth 51; literature 51–5, 186; *see also* New Literatures
 compradors 55, 61, 64, 99, 128, 163; language appropriation 20
 consciousness 11, 78, 220; false 221; subjective 101
 contact zones 233
 contrapuntal reading 55–6, 106
 ‘conversion’ 227
 counter-discourse 9–10, 56–7
 creoles 57–8, 58–9, 118, 137, 176–7; French 8
 critical Fanonism 6, 59–60
 critical globalization 111–12
 critical nationalism 100
 ‘cultural cringe’ 67
 cultural difference and diversity 60–2, 159
 cultural studies: problem of surveillance 88
 culture: authenticity 21–2; decolonization programmes 64–5; diasporic 70; dislocation 73–5; dominance of European 44, 47–8; essentialism 77; global 114; globalization 110–15; hybridity 118–19; and modernism 143–4; national 100–1; *négritude* 161–2; orality 165–6; palimpsest 174–6; settler colonies 212; synergy 229; transculturation 233–4; and world systems theory 240–1
 decolonization 63–7, 70, 99, 159; authenticity 21; and globalization 112
 democracy: myths of 39–40
 dependency theory 67–8, 239
 deracination 68
 desire, colonial 40–1
 dialect 148
 diasporas 6–7, 28, 68–70, 136–7; dislocation 74–5; exile 93; multiracism 160
 difference, cultural 60–2, 159
 discourse 41–2, 70–3; counter-discourse 9–10, 56–7; orientalism as 167–8; and subjectivity 223–4; *see also* colonial discourse
 diseases, European 76
 dislocation 73–5
 displacement 177–8
 diversity, cultural 60–2, 159
 dominance: binarism 24–5; of Europe 44; *see also* hegemony
 ‘double colonization’ 103–4, 184
 ecology: ecological imperialism 69, 76–7, 183; global issues 112
 economics and economies: and class 40; globalization 110–15; introduction of exotic into 94; and nation 151–2; world systems theory 238–41
 education: privileging of written over oral 44
 egalitarianism, myths of 39–40
 Egypt 109
 élitism 217–18

Subject index

- enclosure 180
English language: abrogation 5–6; appropriation 19–20; and place 179; power of 65; as world language 52
English literary history: postcolonial reading of 193
English literature: filiation 105–6; in India 117, 139–40, 235; universality of 235–6
Enlightenment 145, 146, 152–3
environment *see* ecology
epistemic other 11
essentialism 77–80, 90; and authenticity 20; and culture 70; of *négritude* 162; and subaltern 218
ethnic revolution 83, 84
ethnicity 80–4, 93, 205; binarism and 26; black consciousness movement 28; and class 40; post-colonial states 195
ethnography 33–4, 85–9, 173
ethno-psychiatry/ethno-psychology 89–90
eugenics 201, 203
Euro-centrism 90–2; and cartography 33; class 38; colonial discourse 42; culture 64; hegemony 117; in feminism 102–3; and modernity 145
Europeanization: of globe 123–4
exchange, cross-cultural 119
exile 92–4, 211
exoticism 60, 85, 94–5, 97–8
exotopy 12
exploitation: cartography as tool of 33
exploration *see* travel

famines 77
Fanonism 28, 62, 99–101, 205; critical Fanonism 6, 59–60
feminism 24, 101–4, 223
Fiji 160
filiation 67, 105–7
fine arts: post-colonial body in 184–5
First World 111, 231–2
fossilization 175
Fourth World 232
France: diasporic movements 70; empire 138–9; miscegenation 142; nation 153; *négritude* 161–2; slavery 214
freedom movements: indigenous peoples 7–8; *see also* national liberation movements
French language: *négritude* 161–2
French literature 56
frontiers 107–9, 180

gaze, concept of 226, 227–9
gender 101–2, 103–4; and class 40; essentialism 77; and post-colonial body 184; and race 104; and subaltern 218–19
genitalism 37
geography *see* cartography
Ghana 162, 193–4
'global society' 114
globalization 110–15, 128, 151, 163; of world economy 64
going native 41, 47, 115, 159
guides, native 32–3
Guyana 175; catalysis 35, 36

Haiti 132–3, 162, 214
hegemony 16–17, 63, 106, 116–17, 141–2; and subaltern 215; and universality 235
humanitarian societies 126–7
hybridity 61, 118–21, 229; and ambivalence 14; and creolization 59; and liminality 131

idealization: colonized subjects 201
imaginary: in colonialist literature 134–5
imperialism 46, 101, 122–7; binarism 24–5; ecological 69, 76–7, 183; hybridity 120; and nation 153–4; as rhizome 207–8
inclusion and exclusion, rules of 42
indentured labour 69, 215; *see also* slavery
independence 128–9
India 158, 211; castes 39; decolonization 65; ecological imperialism 77; English literature in 117, 139–40, 235; exile 93–4; indentured labour 69; independence 50, 128; indigenous peoples 5; nationalism 217–19; orality 165; palimpsest 175–6; post-colonial state 194; worlding 241–2
Indian National Congress 15
Indians *see* Native Americans
indigenous languages 20, 44–5; decolonization programmes 64–5
indigenous peoples 4–5; and cartography 32–3; Fourth World 232; freedom movements 7–8; hegemony 16–17; *see also* native

- Industrial Revolution 125
 intellectuals: colonial 139; *comprador* 55;
 indigenous 61–2, 99, 100
 interpellation *see* subject/subjectivity
 Inuit 7–8, 144
 Ireland 176, 202–3, 211
 Islam 168
- Jamaica: Rastafarianism 206–7
 Jews 141–2, 204
Journal of Commonwealth Literature, The 52
- Kenya 90, 211
 knowledge: construction of 86; in
 discourse 72, 73; and subjectivity 224
Kunapipi 52
- land ownership 179–81
 landscapes 227–8
 language(s): appropriation 19–20;
 binarism and 26–7; and feminism
 102; French 161–2; hybridity 118;
 metonymic gap 137–8; nation 148–9;
 Oriental 25; and palimpsest 174–5;
 and place 179, 181–2; Rastafarian
 207; and subjectivity 220, 222; *see also*
 English language; indigenous
 Latin America 195, 239; literature
 132–3; *mestizo* 136; *testimonio* 230
 Law of the Father 171, 222–3
 Leaviseite Criticism 53–4
 liberation, racial 15–16; *see also* national
 liberation
 Liberia 7, 99
 limbo dance 74
 liminality 130–1
 literacy: acquisition of 44
 literature: allegory 9–11, 155–6; alterity
 11–12; colonialist 134–5;
 Commonwealth 51–5; dislocation 74;
 dominance over orality 44, 166;
 ethnographic 87–8; French 56; Latin
 American 132–3; magic realism
 132–3; and mimicry 140–1; New
 Literatures 163–4; and place 181–2;
 primitivism in 195; *testimonio* 230;
 see also English literature
 local communities: and globalization
 113–14
 logo-centrism 167
- magic realism 132–3, 162
 Malaysia 5, 128, 160
- Manicheanism 133–5
 Maoris 28
 maps and mapping *see* cartography
 marginality *see* centre/margin
 marginalization: ethnicity and 81–2
 Marxism: class 39; *comprador* 55; culture
 21; nation 151; national liberation
 15–16
- mathematics: and universalism 236–7
 medicine: discourse 71–2
 mercantilism 124
mestizo/métisse 136–7
 metonymic gap 137–8
 metropolis/periphery 138–9, 233–4
 Middle Passage 213
 mimicry 13, 24, 139–42, 159, 227,
 228–9
 miscegenation 18, 136–7, 142–3
 missionaries 96, 126–7, 231
 mockery 13, 139, 140–1
 modernism 143–4, 196
 modernity 42, 72–3, 144–7, 178; and
 world systems theory 240
 modernization theory 44–5, 67–8,
 238
 monogenism 204
 moral other 11
 Mozambique 211
 mulatto 147
 museum studies: post-colonial body in
 184–5
 myths 132–3
- names and renaming 31–2, 182–3, 241;
 Ireland 176
 nation 149–55, 193; essentialism 78,
 79–80
 nation language 148–9, 165
 nation-state: concept of 150–1;
 globalization 112; imperialism 124;
 see also post-colonial states
 national allegory 9, 155–6
 National Liberation Fronts 15
 national liberation movements 14,
 15–16, 78, 154, 156–7, 163; and
 decolonization 66; Liberia 99
 nationalism 149–55; anti-colonial 14–15;
 critical 100; and decolonization 66
 nationalist (literary) movements 53
 native 158–9; going native 41, 47, 115,
 159; mind 89–90; personality 89–90
 Native Americans 5, 7–8, 144;
 exhibitions 185; frontiers 108

Subject index

- nativism 61–2, 65–6, 70, 159–61, 194; of négritude 162
négritude 6–7, 15, 28, 161–2
neo-colonialism 51, 61, 64, 66, 128, 162–3, 194; and nation 155; and tourism 98
New Criticism 53–4
'new globalization' 114
New Literatures in English 163–4, 186
New Zealand Maoris 28
Nigeria 193–4, 211

orality 44, 165–7; and nation language 149; *testimonio* 230
orientalism 41, 72, 91–2, 167–9
other 36, 41, 169–70, 170–1; and alterity 11–12; British Empire 49; cannibal as 30; epistemic 11; essentialism 78; moral 11; and orientalism 168–9
othering 12, 171–3, 176; and alterity 12; frontiers 108; worlding as 241–2
outsideness, concept of 12

Pakistan 128, 194
palimpsest 174–6, 182
panopticon 226–7
Papua New Guinea 144
patriarchy 47, 101, 160–1
patronage 43–5
periphery *see* centre/margin
philosophy: and modernity 146
pidgins 57–8, 118, 176–7
place 174–5, 177–83
politics: élite and subaltern 217; ethnicity and 83–4; nation 151
Portugal 50–1, 214–15
post-colonial body 183–6
post-colonial reading 192–3
post-colonial states 100, 154–5, 193–5; decolonization 66; independence 129
post-colonialism/postcolonialism 128, 186–92
post-modernity 147
post-structuralism 224–6
power: in discourse 72, 73; global 112; and marginality 135; and subjectivity 224
Présence Africaine 161–2
primitivism 42–3, 85, 195–7
prison system: surveillance 226–7
production, means of 39, 40, 127
Prussia 153

psychiatry: ethnography 89–90
psychoanalysis: and subjectivity 222–3
psychology: ethnography 89–90
publishing: control of 45, 138

race 82–3, 93, 198–206; binarism and 26; catalysis 34–6; chromatism 37; and class 38, 40; and colonial discourse 42–3; and colonialism 46–8; deracination 68; essentialism 77, 78; and gender 104; hybridity and 121; *mestizo/métisse* 136–7; miscegenation 142–3; and post-colonial body 183–4; and slavery 214
racism 120, 199; British Empire 50; and slavery 213–14; US 7–8; *see also* apartheid
Rastafarianism 7, 206–7
rationality: and modernity 146–7
reading: contrapuntal 55–6, 106; post-colonial 192–3
reflexivity: in ethnography 87
religion: ethnicity and 82; Euro-centrism of Christianity 92; Manicheanism 133–4; Rastafarianism 206–7
repression 24
rhizome 207–8
Rhodesia 90
ritual 24
Royal Geographical Society 33, 96, 97

savage, noble 210
savage/civilized dichotomy 36, 109, 142–3, 180, 209–10
savages: black people as 202; in cartography 32
science: and modernity 146; racial variation 204
Second World 231, 232
settler 210
settler colonies 211–12; agriculture 76–7; anti-colonialism 16–17; class 39–40; cultural inferiority 47–8; decolonization 63, 67; ethnicity 82; identity 93; independence 128; indigenous peoples 4; natives 158; and place 181; perception of women 104; Second World 232
sex and sexuality: colonial desire 40–1; and exploration 97; and going native 115; miscegenation 142–3; representations of 185
signs 23–4

- Singapore 160; independence 128
 slaves and slavery 7, 46–7, 69, 160,
 212–15; African American studies 27;
 commercial 213–14; and creolization
 59; deracination 68; dislocation 74;
 and miscegenation 142; mulatto 147;
 and orality 165
 Social Darwinism 47, 201
 social institutions: and modernity 145–6
 socio-biology: and race 204–5
 South Africa 51, 167, 184, 211;
 apartheid 17–19, 50
 South America: creolization 58; magic
 realism 132; *mestizo* 136; slavery 214;
see also Latin America
 Soviet Union 151, 157, 163
 space: allegorization of 33; Third Space
 61; and time 178–9; worlding
 241–2
 Spain: empire 138; slavery 214
 spatial history 182
 strategic essentialism 77–80
 subaltern 79, 215–19
 Subaltern Studies project 216–18
 subject and subjectivity 8, 78, 219–26;
 and agency 8–9; alterity 11; discourse
 71, 223–4; in ethnography 87; and
 feminism 102; ideology 221–2; and
 Other 169–70; and post-colonial body
 184; and post-structuralism 224–6;
 psychoanalysis 222–3
 surveillance 88, 226–9
 symbolic 84, 134–5
 syncretism 229
 synergy 119, 229
 taboo 24, 25–6
testimonio 230–1
 ‘Third Space’ 61, 118–19
 Third World 231–3; dependency 67–8;
 ecological changes 77; globalization
 111; national allegory 9, 155–6;
 national liberation movements 156–7;
 women 102–3
 time: and place 178–9
 tourism 97–8
 trade: and nation 152
 transculturation 119, 130, 229, 233–4;
 and binarism 27; and globalization
 112
 travel 95–8, 126–7; and globalization
 112; othering in 173; surveillance in
 227–8
 tropical, idea of 98
 ‘Turner thesis’ 107
 uncanniness 73
 unconscious: Lacan 222–3
unheimlichkeit 73
 United States 211; African American
 studies 6–8, 27–8; cultural inferiority
 48; ethnicity 81; frontiers 107–8; and
 globalization 113; literature 51; nation
 151; and neo-colonialism 162–3;
 slavery 215; world literature 52
 universalism/universality 204, 235–7;
 class 38; literary 53, 92
 veils 185
 Vietnam 157
 Wales 202–3
 West Indies 31, 47, 57; orality 165, 167;
see also Caribbean
 ‘will to power’ 73
 ‘will to truth’ 72–3
 women: double colonialism 184;
 nativism 160–1; and subaltern
 218–19; veils 185; *see also* feminism
 world language: English as 52
World Literature Written in English 52
 world systems theory 46, 163, 238–41;
 and globalization 112
 World Wars I and II: and race 204
 worlding 172, 241–2
 writing *see* literature
 youth: anxiety over 24
 Zimbabwe 194